

**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile  
**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband  
**Band:** 42 (1995)  
**Heft:** 5

**Artikel:** Femme et politique de sécurité  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-368612>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Gemeinsam planen, gemeinsam handeln

Ausschuss

«Frau und Gesamtverteidigung»

(Vorsitz: Prof. Dr. Ruth Meyer Schweizer, Institut für Soziologie der Universität Bern)

- Bearbeitung von Fragen im Zusammenhang mit der Mitwirkung von Frauen in der Gesamtverteidigung
- Vermittlung sicherheitspolitischer Kenntnisse an Frauen (Tagungen, Seminare, Arbeitsgruppen, Dokumentation)
- Verbesserung der Rahmenbedingungen für dienstleistende Frauen (Unterstützung durch Arbeitgeber, Erwerbsersatzordnung)

Arbeitsgruppen: Wirtschaft, Verwaltung, Information, Konzeptionelles (mit Vertreterinnen aller Frauenorganisationen)

Kantonale Kontaktstellen «Frau und Gesamtverteidigung»

### Geschäftsstelle

Koordinationsstelle

«Frau und Gesamtverteidigung»

Leitung: Maja Walder

Zentralstelle für Gesamtverteidigung

3003 Bern

Telefon 031 324 40 17

Telefax 031 324 40 44

## Neues Video zu den Mitwirkungsmöglichkeiten von Frauen in der Sicherheitspolitik

Um die zivilen und militärischen Einsatzmöglichkeiten für Frauen in der Sicherheitspolitik aufzuzeigen, gibt die Zentral-

stelle für Gesamtverteidigung das Video «Solidarität» heraus.

Das zwölfminütige Video vermittelt einen lebendigen Einblick in zehn Bereiche, in denen sich Frauen freiwillig für Sicherheit und Frieden engagieren können:

- Sicherheitspolitische Gremien
- Zivilschutz
- Samariter
- Feuerwehr
- Rotkreuz-Pflegeequipe
- Rotkreuzdienst
- Katastrophenhilfekorps
- Wirtschaftliche Landesversorgung
- Armee
- Blaumützen

Das Video kann in deutscher, französischer oder italienischer Sprache unter der Bezeichnung «VP 329 Solidarität» leihweise bezogen werden beim:

- Bundesamt für Zivilschutz  
Bern  
Telefon 031 322 50 42
- Armeefilmdienst  
Verleihstelle  
Bern  
Telefon 031 324 23 39

Zusätzliche Angaben über Einsatzmöglichkeiten für Frauen in der Sicherheitspolitik bietet die 20seitige Broschüre «Sicherheit bedarf der Solidarität» (kostenlos erhältlich bei der EDMZ, 3000 Bern, Bestellnummer 581.020) ▲

sécurité (séminaires, groupes de travail, documentation)

- améliore la condition des femmes disposées à offrir leurs services (soutien de la part des employeurs, allocations pour perte de gain)

Groupes de travail: économie, administration, information, aspects conceptuels (représentantes de toutes les organisations féminines)

Bureaux cantonaux «Femmes et défense générale»

### Adresse

Bureau de coordination

«Femmes et défense générale»

Responsable: Maja Walder

Office central de la défense, 3003 Berne

Téléphone 031 324 40 17

Téléfax 031 324 40 44

### Nouvelle vidéo

«Possibilités de participation des femmes à la politique de sécurité»

Afin de montrer quelles sont les possibilités d'engagement civil et militaire des femmes dans le domaine de la politique de sécurité, l'Office central de la défense diffuse maintenant une vidéo intitulée «Solidarité».

Cette vidéo dure douze minutes et présente de façon vivante dix domaines qui offrent aux femmes la possibilité de s'engager au service de la sécurité et de la paix:

- organes de politique de sécurité
- protection civile
- samaritaines
- sapeurs-pompiers
- groupe d'intervention et de soins de la Croix-Rouge
- Service de la Croix-Rouge
- Corps d'aide en cas de catastrophes
- approvisionnement économique du pays
- armée
- bérets bleus

Vous obtiendrez la vidéo en prêt en langue française, allemande ou italienne, en mentionnant la référence «VP 329 Solidarité», auprès de

- l'Office fédéral de la protection civile  
Berne  
Téléphone 031 322 50 42
- la Section cinématographique de l'armée  
Centrale de prêts  
Berne  
Téléphone 031 324 23 39

Pour en savoir plus sur les possibilités d'engagement des femmes dans le domaine de la politique de sécurité, on peut lire la brochure de 20 pages «Sécurité rime avec solidarité» (disponible gratuitement sur demande à l'EDMZ, 3000 Berne, numéro de commande 581.020f). ▲

**Notre politique de sécurité est l'affaire tant des hommes que des femmes**

# Femme et politique de sécurité

**OCD. Pour atteindre les buts de notre politique de sécurité, notre Etat a aussi besoin de la collaboration des femmes. Déjà dans la phase préparatoire des décisions, leur participation est importante.**

Les femmes peuvent collaborer à la défense générale sur la base du volontariat:

- à la protection civile
- à l'armée
- au Service de la Croix-Rouge
- à l'approvisionnement économique du pays
- aux états-majors de conduite civils (à l'échelon de la Confédération, des cantons et des communes)

- à la Croix-Rouge suisse
- à l'Alliance suisse des samaritains
- aux affaires étrangères (coopération au développement et aide humanitaire, Corps suisse pour l'aide en cas de catastrophes)

### Prévoir et agir ensemble

Commission «Femmes et défense générale»

(Présidence: Prof. Ruth Meyer Schweizer, Institut de sociologie de l'Université de Berne)

- traite des questions liées à la participation des femmes à la défense générale
- informe les femmes sur la politique de